

OFFICIAL MATCHDAY PROGRAMME £2.50

C.P.D. TREF CAERFYRDDIN CARMARTHEN TOWN A.F.C.



C.P.D TREFELIN TREFFELIN A.F.C.

JD CYMRU DE | JD CYMRU SOUTH



29 - 03 - 2025 | 14:00



Einsley Harries



Cyfrifwyr

LHP



Accountants

Accountancy	Cyfrifon
Taxation	Trethi
Audit	Archwiliadau
Succession & Exit Planning	Cynlluniau Olyniaeth ac Ymadael
Business Advice	Cyngor Busnes
Tax Planning	Cynlluniau Treth
Management Accounts	Cyfrifon Rheoli
Online Bookkeeping Service	Gwasanaeth Cadw Cyfrifon Ar-lein
Inheritance Tax Planning	Cynlluniau Treth Etifeddiad
Probate	Profiant
Free initial consultation	Ymgynghoriad cyntaf am ddim

 info@lhp.co.uk

YOUR PARTNER IN ACCOUNTING.



SCAN ME!

Carmarthen
01267 237534

Haverfordwest
01437 766749

Lampeter
01570 422204

Tenby
01834 844743

Cross Hands
01269 834877

Aberaeron
01545 570401

Aberystwyth
01970 601188

Llandoverly
01550 910910



PROUD SPONSORS OF CARMARTHEN TOWN

ACCA



CPD TREF CAERFYRDDIN CYF CARMARTHEN TOWN AFC LTD 2024 / 2025



Prif Noddwr - EINSLEY HARRIES

Noddwyr Cysylltiol / Associate Sponsors

YDDS UWTSO	EVANS BUILDINGS	ATB DAVIES	CASTELL HOWELL
-----------------------	----------------------------	-----------------------	---------------------------

PENCADLYS - HEADQUARTERS

Stadiwm LHP Stadium / Caerfyrddin / Carmarthen, SA31 1HE

EISTEDDLE *CLAY SHAW BUTLER* GRANDSTAND

Cyfrifwyr Siartredig - Chartered Accountants

24 Heol Awst / Llamas St., Caerfyrddin / Carmarthen

☎ 01267 228500 Fax: 01267 228510 info@clayshawbutler.com

LLWYDD / PRESIDENT - Einsley Harries

PATRON - Elis James

CHAIR - Anthony Parnell

AELODAU OES / LIFE MEMBERS - Colin Payne, Jeff Thomas, William Thomas, Peter Hughes-Griffiths

GOLGYDDION Y RHAGLEN / PROGRAMME EDITORS - Paul Ashley-Jones

SWYDDOG Y WASG / MEDIA OFFICER - Rob Lloyd

GWEFANNAU CYMDEITHASOL / SOCIAL MEDIA - Owain Ashley-Jones & Megan Lewis

CLWB SIOP / CLUB SHOP - Jake and Sacha Ashley-Jones

CYSWLLT Y CEFNOGWYR / SUPPORTERS' LIAISON OFFICER - Aled Williams

CYNNAL A CHADWR STADIWM / STADIUM MAINTENANCE

Jonathan Lewis, Einsley Harries, Mike Rowan, Terry Lillington

FIXTURE SECRETARY - Jake Ashley-Jones

MATCH DAY SPONSORSHIP - Paul Evans

GENERAL MANAGER/FAW CONTACT - Paul Evans

CLUBHOUSE MANAGER - Roger Hunt

COMMERCIAL MANAGER - Keir McCumiskey

COMMUNICATIONS MANAGER - Steffan Roberts

COMMUNITIES MANAGER - Paul Ashley-Jones

FINANCE MANAGER - Anthony Parnell

FOOTBALL OPERATIONS MANAGER - Vacant

STADIUM MANAGER - Jonathan Lewis

UWCH GYNGHRAIR CYMRU DE / CYMRU SOUTH LEAGUE

RHEOLWR / MANAGER - Mark Aizlewood

HYFFORDDWR / COACH - Rhodri Thomas & Stuart Lloyd

Kit Manager - Mark Hannington

SPORTS THERAPIST - Marek Bollin

TÎM DATBLYGU / DEVELOPMENT TEAM

RHEOLWR / MANAGER - Ian Coverdale

WOMEN'S TEAM MANAGER - Carwyn Phillips

MEDDYG Y CLWB / CLUB DOCTOR - Dr Llinos Roberts

Ungoed-Thomas & King Solicitors • Cyfreithwyr

Understanding Trust Knowledge

Ungoed-Thomas & King is a long established, trusted, West Wales practice.

We are committed to providing the highest standards of quality care through expert knowledge, advice and legal services.

Please contact us at:

Ungoed-Thomas & King Limited,
The Quay,
Carmarthen,
Carmarthenshire SA31 3LN.

Telephone: 01267 237441

Facsimile: 01267 238317

e-mail: mail@utk.co.uk

www.utk.co.uk

Authorised and regulated by the
Solicitors Regulation Authority no.: 471940
Ungoed-Thomas & King Limited.
Company registered in Wales no.: 2755783.

Lexcel
Practice Management Standard
Law Society Accredited

utk



Y GOLYGYDD / THE EDITOR

Prynhawn da a chroeso cynnes iawn i Stadiwm LHP ar gyfer ein gêm yn erbyn CPD Trefelin. Estynnwn groeso i'w swyddogion, chwaraewyr a chefnogwyr heddiw a siwrnai saff adre' ichi.

Dyma fydd ein gêm olaf ond un, ac mae'n deg dweud bod y chwaraewyr yn teimlo effaith y tymor hir. Yn sicr bydd ein rheolwr yn trafod hwn yn eu nodiadau, ond mae'n deg dweud nad wyf erioed wedi gweld tîm sydd gyda chymaint o chwaraewyr ar goll oherwydd anafiadau. Mae hwn yn wir am ein gem heddiw a'r penwythnos diwethaf.

Wrth sôn am y rheolwr, fe fyddwch wedi gweld datganiad y clwb sy'n nodi bod Mark Aizelwood yn parhau wrth y llyw ar gyfer y tymor nesaf. Bydd hwn yn dymor hollbwysig i'r clwb gan fod tri safle dyrchafiad ar gael, ac mae'n dda gwybod bod gennym ei brofiad a'i arweinyddiaeth ac y gallwn gynllunio nawr ar gyfer y tymor nesaf. Mae noddwyr newydd yn ymuno ac mae teimlad cyffredinol o optimistiaeth o gwmpas y clwb.

Llongyfarchiadau i Peter Hughes-Griffiths sy'n cael ei hadnabod yn aelod oes o'r clwb heddiw. Mae cyfraniad Peter i dref Caerfyrddin a phêl-droed Cymru yn gyffredinol wedi bod yn enfawr a gobeithiaf y bydd ef a'i deulu a'i ffrindiau yn mwynhau'r diwrnod.

Mwynhewch y gêm.

Good afternoon and a very warm welcome to the LHP Stadium for our Cymru South match against Trefelin. We give a warm welcome to their officials, players and supporters today.

This is our penultimate home game of the season and it's fair to say that it has taken its toll on our players. I'm sure that our manager will comment in his notes, but it's fair to say that I have never know a team have so many players missing through injury, both today and last weekend.

Talking of the manager you will have seen the club's statement that Mark Aizelwood will remain in charge for next season. This will be a vital season for the club with three promotion places available, and it is good to know we have his experience and leadership and can plan now for next season. New sponsors are coming on board and there is a general feeling of optimism around the club.

Congratulations to Peter Hughes-Griffiths who becomes a life member of the club today. Peter's contribution to Carmarthen Town and Welsh football in general has been huge and I hope he and his family and friends enjoy their day.

Enjoy the game.

Paul Ashley-Jones



**23 Merlin's Walk,
Carmarthen,
Carmarthenshire,
SA31 3BN**

**CALL US NOW ON
01267 235080**



DBD ARIANNOL
FINANCIAL

**Mortgages • Pensions • Protection
Savings & Investments**

**Geraint: 07812 996895
Swyddfa: 01239 712984**

www.dbdfinancial.co.uk

DBD Financial is an appointed representative of Sanderlingham Financial Partners Ltd (Sanderlingham) which is authorised and regulated by the Financial Conduct Authority.
FCA Number: 298748. Sanderlingham Financial Partners Ltd is authorised and regulated by the Financial Conduct Authority. DBD 2116.
Registered in England and Wales No: 06022795. VAT Registered: 235 225 781.
Sanderlingham Financial Partners Ltd is a wholly owned subsidiary of AM&G plc (Registered Number 1444019).

**Terry Thomas & Co
Estate Agents**

**SURVEYORS, VALUERS,
LETTING AGENTS & LAND
MANAGEMENT**

**Cambrian House, Cambrian Place,
Carmarthen, SA31 1QG**

**01267 235330
01267 235865
sales@terrythomas.co.uk**

www.terrythomas.co.uk The RICS logo is a circular emblem with a globe in the center, surrounded by the letters "RICS".

Gemau a Chanlyniadau / Fixtures and Results 2024/25

Dyddiad Date	Cystadleuaeth Competition	Gwrthwnebwyr Opponents	Canlyniad Result	Sgorwyr Scorers
20/07	League Cup	CAMBRIAN UTD	2-1	Surman; Vickers
27/07	Cymru South	GOYTRE UNITED	1-2	Morgan
03/08	League Cup	HAVERFORDWEST	0-5	
06/08	Cymru South	Caerau Ely	2-2	G Jones; Daley
09/08	Cymru South	BAGLAN DRAGONS	3-2	G Jones; Daley; Booth
16/08	Cymru South	Llanelli	1-1	Bull
23/08	Cymru South	Ammanford	3-2	G Jones; Daley; T Jones
26/08	Cymru South	CAMBRIAN UTD	4-1	Daley; G Jones; T Jones x 2
30/08	Welsh Blood League Cup	Afan Lido	1-0	Daley
07/09	Cymru South	Goytre United	1-3	Daley
14/09	Cymru South	NEWPORT CITY	1-0	Booth
27/09	Cymru South	Afan Lido	3-3	G Jones; Daley; T Jones
05/10	Cymru South	TRETHOMAS BLUEBIRDS	2-0	Daley; Vickers
12/10	Cymru South	Trefelin	1-2	Daley
19/10	Welsh Cup	Penrhiwceiber Rangers	4-3	T Jones; Jackson; Daley x 2
25/10	Cymru South	LLANTWIT MAJOR	0-1	
02/11	Cymru South	Penrhiwceiber Rangers	0-0	
09/11	Cymru South	PONTYPRIDD	0-1	
16/11	Welsh Cup	Penydarren	2-2 (4-3 on pens)	Daley; Booth
30/11	Cymru South	LLANELLI	1-1	G Jones
14/12	Welsh Cup	HOLYHEAD HOTSPUR	0-0 (4-3 on pens)	
28/12	Cymru South	Trethomas Bluebirds	0-3	
01/01	Cymru South	AMMANFORD	3-0	Daley x 3
04/01	Cymru South	TAFFS WELL	2-0	Daley; Reed
07/01	Cymru South	CWMBRAN CELTIC	3-1	Parsons; Daley x 2
11/01	Cymru South	Llantwit Major	2-0	Daley x 2
18/01	Cymru South	Cambrian United	1-2	Thomas
25/01	Cymru South	CAERAU ELY	2-0	Daley; Weaver
01/02	Welsh Blood League Cup	Penrhiwceiber Rangers	1-2	T Jones
08/02	Cymru South	Cwmbran Celtic	0-1	
15/02	Welsh Cup	Cambrian United	1-3	Parsons
21/02	Cymru South	Taffs Well	7-3	Thomas x 5; Daley x 2
01/03	Cymru South	AFAN LIDO	2-2	Daley x 2
07/03	Cymru South	Pontypridd Town	3-1	Daley; Booth; Thomas
22/03	Cymru South	Newport City	0-3	
29/03	Cymru South	TREFELIN		
05/04	Cymru South	Baglan Dragons		
12/04	Cymru South	PENRHIWCEIBER		

WYN'S CAR SALES

Wembley Garage, St. Clears

MOT's ✓ Servicing ✓ Repairs ✓ Tyre Centre
Exhausts ✓ Recovery

For All Your Motoring Needs... We Can Help

Over 30 Years Experience
in the Trade

Always a wide selection
of quality used vehicles

Open 8.30am till 5pm Mon - Fri / 8.30am till 12 Sat

All Vehicles come serviced with timing
belt kits fitted & 3 months warranty



Tel: 01994 231 599

Email: wynscarsales@btconnect.co.uk


RedKite
LOCKS



- LOCKSMITHS
- RETIRED POLICE OFFICER
- LOCKS CHANGED
- LOCKED OUT?
- UPVC DOORS & WINDOWS SERVICED
- NO CALL OUT CHARGES & NO VAT!

Call Mark on

01269 843953

07940 543336

trustmark
design • print • stationery

PROPRINT

Now proudly part of Trustmark Design & Print

**DESIGN
& PRINT**

Our Products

- Flyers
- Posters
- Business Cards
- PVC Banners
- Menus
- Brochures
- Stickers
- Magazines
- Postcards
- Catalogues
- Signage
- Stationery
- Calendars
- Greeting Cards
- Roller Banners
- Invitations

**FOR ALL
YOUR
PRINTING
NEEDS!**

Contact us:

01267 222212

sales@proprint-wales.co.uk

proprint@trustmark.uk.com

www.proprint-wales.co.uk

136 Priory Street
Carmarthen
SA31 1LR

ODDI WRTH Y RHEOLWR FROM THE MANAGER

Welcome everybody to the LHP Stadium for what promises to be a very interesting and educational encounter versus Trefelin FC.

Why educational? Well at the time of writing I am currently unable to select the following players:

Jordan Vickers - Ceri Morgan - Morgan Weaver- Liam Reed- Rio Booth- Tyler Aylward- Jordan Langley - Sam Parsons- Trystan Jones - Mason Thomas

Yes 10 players unavailable for today's game. These are quite exceptional circumstances that I have never experienced the like of in my 23 years at the club. Last Saturday we had 7 out and to add another three for today's game means it will be a great learning opportunity for our youth team and myself. They form the majority of the team today which is a great opportunity for learning and development in what will be a tough environment in which to learn for each and every one of them.

We worked on some shape on Tuesday with the youngsters and they took to it very well and will be very keen to give a good account of themselves today against a very experienced Trefelin outfit. In a strange way I am looking forward to the challenge and the youngsters will need your full support.

Thanks

Aize

CARMARTHEN TOWN GOALSCORERS 2024/25

NAME	LEAGUE	CUP	TOTAL
Noah Daley	22	4	26
Liam Thomas	7	0	7
Gavin Jones	6	0	6
Toby Jones	4	2	6
Rio Booth	3	1	4
Jordan Vickers	1	1	2
Sam Parsons	1	1	2
M Weaver	1	0	1
Liam Reed	1	0	1
Ceri Morgan	1	0	1
Josh Bull	1	0	1
Lee Surman	0	1	1
Tyler Jackson	0	1	1



SPILMAN HOTEL

36 Spilman Street, Carmarthen SA31 1LQ

Tel: (01267) 237037

EN-SUITE • LICENCED BAR
LARGE FAMILY ROOMS AVAILABLE
EXCELLENT SECURED PARKING

Proprietors: Mr & Mrs A. Davies

B.A. Recovery & towing services

Recovery & towing services at competitive rates.
Distance no object

Aled Edwards

07792422419

Barecovery4@gmail.com

FFOSTRASOL ARMS

Traditional pub near Llandysul in rural Ceredigion

- Food Served Daily
- Local Produce
- Large Function Room
- Coaches Welcome
- Free WIFI
- Open Fires

Tafarn Ffostrasol Arms, Ffostrasol, Llandysul, Dyfed, SA44 4SY
01239 851 348



NFU Mutual
INSURANCE | PENSIONS | INVESTMENTS

Our insurance products and financial planning services include:

- Home
- Car
- Commercial Vehicle
- Farm
- Business
- Equine
- Pensions
- Investments
- Protection

For a real conversation about your needs contact Carmarthenshire Central at carmarthenshire_central@nfumutual.co.uk

Tel: 01267 236654 | Agriculture House, Cambrian Place, Carmarthen, Carmarthenshire, SA31 1QG

Tel: 01994 230898 | Stinsford House, Heol Pentre, St. Clears, Carmarthenshire, SA33 4LR

SPONSOR A WIN

This season we have again been running our successful “**Sponsor a Win**” and a number of Carmarthen Town supporters have committed so far.

Their names are as follows:

Paul Evans	Jeff Thomas	Anthony Parnell	Steve Pickavance
Alun Williams	Olga Williams	Phil Williams	Paul Ashley-Jones
Your name here	Your name here	Your name here	Your name here

Each of the above are providing the Club with vital revenue by donating £5 for every league and/or cup win this season.

On behalf of the Club I would appeal to you today to consider joining them for the forthcoming season.

Anyone wanting to join or who would like to receive a form can call me on 07775 820864 or email communications@carmarhentownafc.co.uk

Thank you to those supporters who have already registered and fingers crossed that today's result will cost them £5 each.

Paul Ashley-Jones



01269 850 250

01269 850 002

(After Hours) 07791 545 998

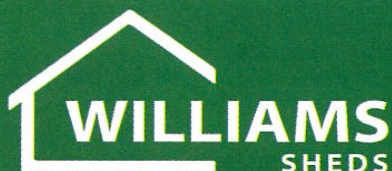
info@derwyddgaragellandybie.co.uk



Quality Private Dental Care

01267 236584

www.oldoakdentalpractice.co.uk



willsheds.co.uk

01559 363833

Display site in
Pentrecwrt Village,
Llandysul, SA44 5AT.

Old Priory Guest House

Carmarthen

Tel: 01267 237471

13 Bedrooms

A La Carte Restaurant

Mon-Sat 6.30-8.30

Wedding Receptions and
Parties catered for.



YOUR ELECTRICAL EXPERTS

CARMARTHEN

Unit 15, Cillefwr Industrial Estate,
Anthony Way, Johnstown,
Carmarthen. SA31 3RB

Tel : 01267 232281 Fax : 01267 237170

Mobile : 07971 591 461

Email: sales.carmarthen@cef.co.uk

Web : www.cef.co.uk



Lettings, property management,
residential sales and commercial
property all under one roof in South West
Wales. Established for over 30 years.

01267 231394

1 King St, Carmarthen

www.swiftpropertyservices.co.uk

With the Cymru Premier expansion for the 2026/27 season confirmed the Club's Board of Directors have been actively seeking new investment to give the "Old Gold" the best opportunity to obtain one of the three promotion places.

We are therefore pleased to confirm that new sponsors have committed to the Club for the coming season and these, together with our current sponsors, will afford us an excellent opportunity to gain promotion. The proviso of the support of the new sponsors is that Mark Aizlewood is retained as First Team Manager, which he has accepted.

Nevertheless, we continue to urgently seek new sponsors, given our year on year reduction in the playing budget and the escalating costs of operating our academy, men's and women's teams and maintaining our excellent facilities in good order.

We would like to take this opportunity to thank our current sponsors, Vice Presidents; season ticket holders and all of our supporters for their continued support and look forward to a successful campaign over the next 12 months.

GET WELL SOON TERRY

Everyone at the club is sad to hear that one of our Vice Presidents, Terry James from Llangunmor in Carmarthen, is currently in hospital.

Despite not being able to attend games for some time, Terry always renewed his Vice President ticket each season and has been a long time, loyal supporter of the Old Gold.

We're all thinking of you Terry – get well soon and we are looking forward to seeing you down at the LHP Stadium next season.

GET WELL SOON MIKE

One of our club volunteers Mike Rowan is also in hospital at the moment. Many of you will know Mike as one of our turnstile operators at the St Peters entrance. In addition to this Mike is often found helping out with general maintenance around the ground and is an active member of our Walking Football team.

Get well soon mate – we are all thinking about you.

EVANS & JONES LTD.



01267 236203
tanerdygarage.co.uk



01267 890345
gwaliastore.co.uk

Londis Stores
Post Office
Off License & Tobacco
Local Produce
Local Mini Mart

Gulf Fuels
Premium Grade Fuels
Excellium Diesel
Excellium Unleaded
Quality Oils



Homemade Cakes With Passion



Quality Homemade
Microwave Meals

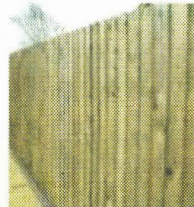


HONEST VALUE
BIG BARGAINS
Follow us on eBay, huge
Christmas savings on the way!
Visit our store at
e-porium.co.uk

Find us on Facebook & Instagram



Tel 01267 234616
Mob 07889 288892
info@robertgeorgefencingcontractors.co.uk



Shrub Clearance • Tree cutting • Wood chipping • Pesticide spraying
• Hedge laying / Planting • Grass seeding & Tree planting
CONTACT US IF THE SERVICE YOU REQUIRE IS NOT LISTED

Robert George Fencing Contractors
Caeau Brenin Llangunnor Carmarthen SA32 8EN



CIST HUD Y DEWIN MYRDDIN! £10 MERLIN'S MAGIC BOX!

			Colin Payne		
Alun Williams					
	Colin Payne				John Mahoney
		Paul & Julie Ashley-Jones			
Jeff Thomas				Paul & Julie Ashley-Jones	
			Olga Williams		
	Olga Williams				
		Alun Williams		Jeff Thomas	

To fill a magic box - Contact
Paul Ashley-Jones 07775 820864



OPEN NOW

APPOINTMENTS AVAILABLE

72 Water Street

Carmarthen

SA31 1PZ

office@westwalesdental.co.uk

www.westwalesdental.co.uk

POB LWC I'R HEN AUR



OPEN NOW

APPOINTMENTS AVAILABLE

CARMARTHEN DENTAL CENTRE

72 WATER STREET

CARMARTHEN

SA31 1PZ

01267 221 112

reception@carmarthendentalcentre.co.uk

www.carmarthendentalcentre.co.uk

POB LWC I'R HEN AUR



Many thanks to Tim Lewis for both adverts

SUPPORT CARMARTHEN TOWN WITH EASYFUNDING

If you; family or friends are shopping on line then why not do it via the Easyfunding weblink on our website:

<https://www.easyfundraising.org.uk/admin-dashboard>

Easyfundraising partners with over 7,000 brands who will donate part of what you spend to a cause of your choice. It won't cost you any extra. The cost is covered by the brand.

Brands pay the Old Gold a commission because when you start your shop from the easyfundraising website or app, they can see we sent you to them. If you make a purchase, a commission is generated, and that helps to support your club - magic!

The following are just some of the brands and the commission they will pay us if you shop through our weblink above.

BRAND	DONATION
AMAZON	0.5%
ARGOS	3%
BOOTS	Up to 2.5%
BOOKING.COM	4%
DOMINOS PIZZA	0.5% (2% new customer)
Ebay	0.5%
HOTELS.COM	6%
JOE BROWN	2%
JOHN LEWIS	1%
MARKS & SPENCER	Up to 6%
NINJA	Up to 1.5%
TESCO	0.5% (£6 extra for new customer)

These are just some of the brands and remember it doesn't cost you a penny to help raise vital funds for our club.

A big thanks to Carwyn; Julie; Jorge; Owain and Paul who have all used the site since January.

GEMDY

TRYSOR

JEWELLERS

www.trysorjewellery.co.uk

01267
222500



56 STRYD Y BRENIN / KING STREET
CAERFYRDDIN/CARMARTHEN

DYFED ALARMS



Larymau - Dyfed - Alarms

- Intruder Alarms
- CCTV
- Fire Alarms
- Access Control
- Panic Alarms
- Gate Automation
- Larymau Atal Lladron
- Camerâu Cylch Cyfng
- Larymau Tân
- Mynediad Rheolaeth
- Larymau Panig
- Automeiddio Gât

*Proud to be
Sponsoring
Carmarthen Town AFC*

Security House, Saint Clears Road
Johnstown, Carmarthen SA31 3HL
T 01267 231595 F 01267 221820
www.dyfedalarms.co.uk



SAURO

ARCHITECTURAL DESIGN

GWASANAETHAU DYLUNIO PENSAERNÏOL



CIAT

- Planning Applications
- Building Regulation Applications
- New Builds
- Extensions
- Barn Conversions
- Agricultural Buildings

01267 233 684

E: design@sauroarchitectural.co.uk
www.sauroarchitectural.co.uk

KEEP YOUR HOME
COSY WITH A
GRANT HEAT PUMP



CLAIM £7500

towards your Grant
heat pump installation
through the Boiler
Upgrade Scheme*

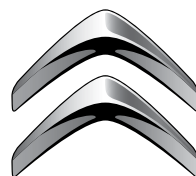
*Terms & Conditions apply.
Find out more



GRANTUK.COM

carmarthen chiropractic clinic

Dr Peter Jarvis
DC MSc Registered
BCA
3 Priory Street,
Carmarthen SA31 1LS
01267 231788



CITROËN

FOR EVERYTHING CITROËN

SALES • SERVICE • PARTS

BASSETT'S CITROËN

Pensarn Road, Carmarthen

**01267
238800**

www.bassettsgroup.co.uk

FIRE RISK ASSESSMENTS

For Business and Holiday Lets

We are independent experts helping you get the right **Fire Risk Assessment** for your property

ASSESS ✓ **EVALUATE** ✓ **MANAGE** ✓ **MEASURE** ✓

We provide to property managers, landlords, business owners, holiday lets and many more with professional Fire Risk Assessments.

Book today:
01267 643572

info@fire-assessed.co.uk
www.fire-assessed.co.uk



CE & N RICHARDS

**HOUSE & GARDEN
CLEARANCES**

**01267 236 434
07980 989 223**

Area Stockist For
Vapormatic Replacement
Tractor Parts

Suppliers of:



Lubricating Oil

J.H. MORSE & SONS LTD
Agricultural & Mechanical Engineers

Morfa Workshop, Morfa Lane,
Carmarthen, SA31 3AX

01267 234704
01267 221376

The **OpticSHOP**™

7A Red Street,
Carmarthen,
SA31 1QL
01267 221919

NODDWYR Y GÊM / MATCH SPONSOR

Peter Hughes Griffiths

Llongyfarchiadau i Aelod Oes newydd y Clwb

Cyn chwaraewyr Bargod Rangers & Ffrindiau y diweddar Glanville 'Gos' Evans

Steve Gregory 07726 495174

Fire Risk Assessment services for your business,
property, holiday home and office.

Fire Assessed

Steve Gregory 07726 495174

Fire Risk Assessment services for your business,
property, holiday home and office.

RHODDWR Y BÊL / MATCH BALL DONOR

Tycroes Group Limited

Waterloo House, Crosshands Business Park
Llanelli SA14 6RB

01269 842255 / sharon@tycroesgroup.co.uk



PRIF NODDWR & LLYWYDD
Einsley Harries
CYN/BERCHENOG/FORMERLY
E H FACTORS Penrhiwllan
vmlaen Yr Hen Aur' - forward 'The Old Gold' *Einsley Harries*
MAIN SPONSOR and PRESIDENT



NODDWYR Y CRYD CARTREF
HOME SHIRT SPONSOR

A.T.B.DAVIES & SON
Haulage Contractors

9 Anthony Way, Cillefwr Ind. Estate,
Johnstown, Carmarthen SA31 3RB
Tel: 01267 221322 Fax: 01267 220570

LHP

EVANS BUILDINGS

01267 232478

TREF CAERFYRDDIN
CARMARTHEN TOWN

- Jordan Vickers
- Lee Surman
- Trystan Jones
- Sam Parsons
- Noah Daley
- Mason Thomas
- Jordan Langley
- Lee Idzi
- Gavin Jones
- Tobias Jones
- Ceri Morgan
- Liam Reed
- Rio Booth
- Tyler Aylward
- Tyler Jackson
- Liam Thomas
- William Francis Obeng
- M Weaver



TODAY'S
TEAMS
ONLINE

SWYDDOC
Dyfarnwr :
Cynorthwywyr : Ass

CSB **CLAY**



PRIF NODDWR & LLYWYDD
Einsley Harries
CYN BERCHENOG/FORMERLY
E H FACTORS Penrhiwllan
vmlaen 'Yr Hen Aur' - forward 'The Old Gold' *Einsley Harries*
MAIN SPONSOR and PRESIDENT

**TREFELIN
TREFELIN**


- Alex Pennock
- Steffan Jenkins
- Shaun MacDonald
- Callum Saunders
- Joseph Jones
- Connor Goldsworthy
- Cian Goldsworthy
- J Davies
- Roan Piper
- Lee Trundle
- Kori Parker
- Steve Berry
- Cody Noonan
- Jack Bevan
- Aaron Jones
- Dafydd Owen
- Morgan Thomas



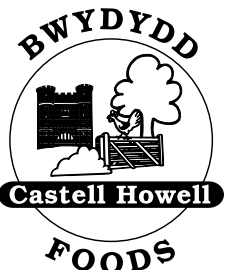
REGION HENO/ TODAY'S OFFICIALS

Referee Jordan Harman : Referee
 Assistants Darren Hales & Daniel Beckett : Assistants

**NODDWR Y CRYYS ODDI CARTREF
AWAY SHIRT SPONSOR**



Prifysgol Cymru
 Y Drindod Dewi Sant
University of Wales
 Trinity Saint David



BWYDYDD
Castell Howell
FOODS

**BWYDYDD RHEWEDIG
FRESH FROZEN FOODS**
01267 222022 / 01267 646060

**SHAW BUTLER
STAND**

GERALD R. VAUGHAN

• ESTATE AGENTS •

Residential Sales & Lettings • Valuers • Land Agents • Surveyors

27 Lammas St., Carmarthen SA31 3AL

Tel 01267 220424 • Fax 01267 238779

sales@geraldvaughan.co.uk www.geraldvaughan.co.uk

COVER
SOLUTIONS LTD

Verde
BRITISH MANUFACTURED

FULLY ACCREDITED SUPPLIERS &
INSTALLERS OF VERDE ARTIFICIAL GRASS

We offer All types of grass to suit
Corporate & Leisure needs:

- Golf
- Golf Courses
- Driving Ranges
- Teeing Mats
- Cricket
- Schools & Play Areas
- Rugby & Football
- 3G/4G Pitches



**GET A
QUOTE!**

www.coversolutions.wales info@coversolutions.wales 07967 175754

WOMEN'S FIRST TEAM CHANGE TO THE COMBINED DIVISIONS

The Club has received the following information from the Secretary of the South Wales Womens & Girls League Committee:

Dear Clubs

As a follow-up to our conversation regarding the change to the Combined Division.

The divisions will be split into two divisions of six. the new phase will start on the 1st December.

There will be six in each division, the top six playing for the premiership, and the bottom six playing for the championship.

Cambrian
Carmarthen
Penclawwd
Penydarren
Pontydulais
TaffsWell

Aberaman
Cardiff Wanderers
Fairwater
Lucus Cwmbran
Tonyrefail
Tredegar

All points will start from scratch. There will play each other three times home and away and a draw for the third round. This will start on the 1st December after the Alan Evens Cup on the 24th November.

<http://www.swwgl.co.uk/Home>

South Wales Womens & Girls League Committee



HANES / HISTORY : C.P.D TREFELIN TREFELIN A.F.C.



Trefelin Boys and Girls Club was formed in 1984, playing their matches at the local park affectionately known as the 'Plough'. Following the fundraising efforts of the committee and community the club moved to its current home at the Ynys Park in 1996.

Trefelin Boys and Girls Club has won numerous honours at senior level, the first being crowned Port Talbot league second division champions in the 1990/91 season. Continued success saw Trefelin become Port Talbot Premier League champions gaining promotion into the second Division of the South Wales Amateur League in the 1994/95 season. In 1995/96, the Club won promotion into the first division as champions, a feat which they repeated again in 2006/07.

Trefelin won the FAW Trophy in 1999/2000 when they beat Bryntirion Athletic 6-2, and they lifted the John Owen cup in 2011/2012 and 2013/2014 seasons beating AFC Bargoed on both occasions.

Trefelin were promoted into the Welsh League after winning the newly formed South Wales Alliance league in 2015/16. The Club missed out on promotion on goal difference during the 2017/18 season, however this blow was softened by winning the Welsh League Cup after beating Division 1 Champions Llanelli Town, 2-1 in the final at Garden Village.

Trefelin Boys and Girls Club currently run teams at all age groups from Under 6 through to 1st Team, with an active and successful Veterans section. The Club remains committed to its community ethos. Indeed, many of the players representing Trefelin Boys and Girls Club at first-team level have progressed via the Club's junior section.

The Club were promoted to 2018/19 Welsh League Division 1 for the 2019/20 season and finished their first campaign as unbeaten champions leading to promotion to the JD Cymru South Division.

REWRITING HISTORY: The True Beginnings of Carmarthen Town AFC

By Jason Hopkins

Many of you may recognise 1948 as the founding year of Carmarthen Town AFC, as displayed on the club's current badge. However, after years of research, I have presented evidence to the Carmarthen Town committee that challenges this long-held belief. My findings suggest that the club was, in fact, established in 1950. Due to the limited written records within the club's archives, much of its early history has been passed down orally, leading to inevitable errors and inconsistencies over time.

For the past seven years, I have been meticulously piecing together a comprehensive archive of match results, goal scorers, and reports. Although further research is still needed, I plan to publish the bulk of my findings during the 2025/26 season to commemorate the club's 75th anniversary. The pivotal figure behind the establishment of Carmarthen Town AFC in 1950 was Jack Harding. Having moved to Carmarthen from England shortly after the First World War, Harding quickly became a key influencer in the local football scene. He was instrumental in forming several teams over the years, starting with 'Carmarthen Town Football Club' in 1919. This team played home games at Norton's Field, Morgan's Arms Field, and Carmarthen Park. After a season of friendly matches, they joined the Swansea District League for the 1920-21 season but disbanded shortly thereafter.

Harding then founded Quay Rovers FC in 1926, but due to difficulties in fielding a consistent team and securing a stable home ground, the club merged with St. Peter's Church House FC in 1930 to form St. Peter's Rovers FC. This new club remained active until the outbreak of the Second World War. In 1946, Harding once again attempted to establish a lasting football club with 'Carmarthen Athletic Football Club,' but it survived for only one season.

By 1950, the demand for a new representative football club for the town had grown significantly. On Friday, 26th May 1950, a pivotal meeting took place at the Red Lion pub in Carmarthen to discuss the formation of a new team. While there was strong support for establishing a club, securing a suitable home ground proved challenging.

The club was officially founded on Tuesday, 18th July 1950, at a public meeting held at the Dolwar Café, where the name 'Carmarthen Town AFC' was agreed upon. The inaugural committee included, R.M. Parry (Chairman), Jack M. Harding (Secretary), Jack John (Assistant Secretary), T.H. Evans (Treasurer). Other committee members included Bob Parry, Aneurin Parry, Jimmy Hughes, W.E. Wright, and Albert Davies. Until Carmarthen entered the Welsh League in 1954, the committee was responsible for selecting the first-team lineup.

The club initially sought permission from the Town Council to use the New King George Field, located partially on the site of what is now Richmond Park. However, the field was deemed too small for senior football. To create a full-size pitch, two large hedgerows needed to be removed. While the committee offered to undertake this work themselves, it was a time-consuming task. As a temporary solution, the club arranged to play home games at Penllwyn Park.

In December 1950, Carmarthen Town Council took over the project and instructed the Borough Engineer to develop the 'Richmond Terrace Playing Fields Scheme' at a cost of no more than

£1,000. Carmarthen Town eventually moved into Richmond Park in the summer of 1954. However, the pitch remained under council ownership until the club secured its lease in 1998.

Carmarthen Town AFC held a player trial on Saturday, 19th August 1950. One week later, on Saturday, 26th August, they played their first friendly match, defeating Llanelli-based Zammitts 2-0 with goals from T. Wareham and Miles Harding, plus a crucial penalty save by goalkeeper Meurig Wrentmore. Their next match, just three days later at Carmarthen Park, ended in a thrilling 3-3 draw against Welsh League side Pembroke Borough, with Miles Harding and Harold Harding (2) finding the net.

Initially, the club faced a setback when their application to join the Carmarthenshire League was rejected. However, after a resounding 5-1 friendly victory against Cilgerran, featuring a hat trick from Harold Harding and a brace from Stan Welsh, an unexpected opportunity arose. Porthyrhyd FC had withdrawn from Carmarthenshire League Division 2, allowing Carmarthen Town to take their place for the 1950-51 season.

Carmarthen Town AFC played their inaugural league fixture on Saturday, 16th September 1950, at Penllwyn Park against Burry Port Suburbs. Despite trailing 1-0 at halftime, the club's first-ever official league goal came when Percy Jones' cross was headed into the net by centre-back Stan Welsh. Harold Harding added a second goal, but a late goalkeeping error by Meurig Wrentmore allowed Burry Port Suburbs to equalise, resulting in a 2-2 draw.

The line-up for Carmarthen Town AFC's first league match - Meurig Wrentmore (GK), G. Stone, J. James, Miles Harding, Stan Goldsmith, K. Jones, P. Jones, Stan Welsh, Harold Harding, G. Wareham, Jack Comey

Carmarthen Town ended their debut season with a strong second-place finish in Carmarthenshire League Division 2, earning promotion to Division 1. They also reached the semi-finals of the Carmarthenshire League Senior Cup, ultimately losing in a replay to eventual winners Bwlch Rangers.

The rich and complex history of Carmarthen Town AFC is a testament to the dedication of individuals like Jack Harding, who tirelessly worked to establish a sustainable football club for the town. By correcting the club's founding date, we can ensure that its history is accurately recorded and celebrated for generations to come.

Make the house you want, your home.

With a mortgage tailored to you.

With no credit scoring and every application assessed individually, our range of mortgages help you build the future you want. Drop in or give us a call, and let's make it happen.

Our specialist mortgages:

- Self-employed
- Professional
- Guarantor
- High income earner
- Retired or semi-retired
- Bridging
- Second home
- Investment property
- Small Holdings
- Properties with acreage and/or outbuildings.
- Self-build or renovation



Sioned Jones Area Manager West Wales Region

Email: Sioned.Jones@swansea-bs.co.uk

Tel: 01267 611950

Swansea Building Society -13, 14 Lammas St, Carmarthen SA31 3AQ

Swansea Building Society are delighted to be sponsoring Carmarthen Town FC



YOUR HOME MAY BE REPOSSESSED IF YOU DO NOT KEEP UP REPAYMENTS ON YOUR MORTGAGE. THINK CAREFULLY BEFORE SECURING OTHER DEBTS AGAINST YOUR HOME.

Swansea Building Society is authorised by the Prudential Regulation Authority and regulated by the Financial Conduct Authority and the Prudential Regulation Authority. Financial Services Register Number: 206066

www.swansea-bs.co.uk

Subject to the Society's Lending Criteria and Mortgage Terms & Conditions.



Protected

SWANSEA
BUILDING SOCIETY

Established 1923

Carmarthen Town (2) – (2) Afan Lido

Saturday 1st March 2025, Cymru South, LHP Stadium

A dramatic injury time goal from Noah Daley ensured Carmarthen Town secured a hard-fought 2-2 draw against Afan Lido in an exciting encounter at the LHP Stadium.

The match began with Carmarthen pressing high, looking to capitalise on any defensive lapses. In the 3rd minute, a poor back pass from the Lido defence saw Daley pounce, but goalkeeper Ben Haines reached the ball first. However, his clearance fell to Gavin Jones, who spotted Haines off his line and attempted an audacious 40-yard chip, only for the ball to sail just over the bar. Jones was involved again a minute later, running onto a through ball, but his lobbed cross for Liam Thomas was too heavy. In the 8th minute, Daley showcased his skillset by controlling a diagonal pass from Lee Surman, weaving past two defenders, and attempting to curl the ball into the far corner, only for Haines to pull off an excellent save.

The hosts continued to create chances, with Jordan Langley forcing another excellent stop from Haines in the 14th minute, before Gavin Jones broke the offside trap in the 18th minute but failed to hit the target when one-on-one with the keeper. Carmarthen's persistence was rewarded in the 33rd minute when Trystal Jones played in Daley on the left. The in-form forward dribbled Afan Lido right back John Hall and, through a crowded box, fired a low shot into the bottom corner to give the Old Gold a deserved lead.

Afan Lido's best chance of the half came in the 38th minute when Surman miss controlled the ball, allowing Cory Woods to tee up Brandon Roberts, whose powerful low drive was well saved by Lee Idzi.

Afan Lido emerged from the break as the stronger side, and their pressure paid off in the 50th minute. A slick passing move down the right opened up the Carmarthen defence, with Woods finding centre-back Carlos Indjai, who took a touch before firing high into the net to level the score.

Ten minutes later, the visitors took the lead in fortunate fashion. Brandon Roberts' curling free-kick was parried by Idzi, but when the Carmarthen defence failed to clear, Roberts' hopeful cross looped over everyone and nestled into the far corner, putting Afan Lido 2-1 ahead.

With 20 minutes to go, the game became an end-to-end battle. Carmarthen pushed forward in search of an equaliser, with Gavin Jones scuffing a shot wide in the 73rd minute before Liam Thomas struck the crossbar just a minute later. Thomas came close again in the 83rd minute, lobbing Haines from the edge of the box, but the ball landed on the roof of the net.

The home side's persistence finally paid off in stoppage time. Substitute Alfie Evans, who had replaced Jones on the right wing, won possession near the halfway line and picked out Daley with a perfectly weighted pass. Daley controlled the ball with his chest before racing towards goal and, with Haines rushing out, coolly slotted the ball past him to equalise in the 91st minute, marking his 25th goal of the season in all competitions.

Carmarthen sensed they could snatch a winner and almost did in the 95th minute when Sam Parsons played Daley through on the left. He cut inside and fired a low shot, but Haines made a crucial save with his legs to preserve the draw.

Idzi, Vickers, Weaver, Surman, Trystan Jones (Booth 68), Parsons, Reed, Langley, Daley, Thomas, Gavin Jones (Alfie Evans 78)

Subs not used: Craig (GK), Tobias Jones, Richards, Finlay Evans

Pontypridd United (1) – (3) Carmarthen Town

Friday 7th March 2025, Cymru South, USW Sports Park

A blistering second-half performance saw Carmarthen Town secure all three points as they came from behind to defeat high-flying Pontypridd United at the University of South Wales Sports Park on Friday night.

Pontypridd started the brighter of the two sides and took the lead in the 11th minute. Thomas Stokes found space in midfield and threaded a precise through ball between Carmarthen's centre-back pairing of Morgan Weaver and Lee Surman. Samuel Johnson latched onto it and calmly slotted past Lee Idzi into the bottom corner to put the home side ahead.

Despite the early setback, Carmarthen gradually settled into the game, moving the ball quickly through midfield with the energetic Jordan Langley and the hardworking Liam Reed leading the charge. However, the first half was disrupted by two lengthy injury stoppages, one of which saw Jordan Vickers sustain a serious injury after a challenge from Pontypridd goalkeeper Cameron Clarke.

Carmarthen began to carve out opportunities after the stoppage. In the 23rd minute, Trystan Jones unleashed a 30-yard shot that Clarke failed to hold. The ball slipped through his hands and bounced behind him, but it nestled on top of the goal instead of crossing the line. Three minutes later, Carmarthen's shouts for a penalty were denied by referee Tegid Richards, who instead awarded a free kick on the edge of the box after Rio Booth was fouled by Luke Cummings. The resulting free kick fell to Sam Parsons, who controlled and curled a brilliant shot through a crowd of players, only for the ball to cannon off the crossbar. As halftime approached, Noah Daley drove into the box and fired through a crowd of defenders, forcing Clarke into a save. The ball rebounded to Liam Thomas, who volleyed towards goal, but Jordan Knott was well-positioned to clear off the line in the 42nd minute.

The opening 20 minutes of the second half saw some of Carmarthen's finest football of the season as they turned the game on its head with a devastating attacking display. In the 52nd minute, a sweeping move started by Liam Thomas saw the ball move fluidly from right to left. Jordan Langley found Sam Parsons, who delivered an inviting cross into the box. Noah Daley controlled well before slamming the ball past Clarke for the equaliser.

Just three minutes later, Daley, now full of confidence, cut past Cummings and unleashed a powerful shot towards the top corner, but Clarke produced a spectacular save to keep him out. In the 58th minute when a free kick from Trystan Jones dropped inside the box. Rio Booth swung a boot at it, and with the help of a slight deflection, the ball nestled in the back of the net to give Carmarthen the lead.

Pontypridd responded in the 60th minute as Stokes found space in the box, firing a high, powerful shot, but Idzi pulled off an excellent flying save to maintain Carmarthen's advantage. Two minutes later, Carmarthen extended their lead when Daley pressed Cummings, won possession, and quickly set up Liam Thomas, who clinically finished low into the bottom corner from 18 yards.

From that point, Pontypridd pushed forward in search of a way back into the game, but Carmarthen, now full of confidence, defended resolutely and snuffed out any potential threats. In the 83rd minute, Booth broke from midfield and played in Daley, who was unfortunate to see his effort narrowly go the wrong side of the upright.

Idzi, Vickers (Booth 22), Weaver, Surman, Trystan Jones, Parson, Reed, Langley, Daley, Thomas, Gavin Jones (Richards 77)

Subs not used: Craig (GK), Tobias Jones, Evans

Newport City (3) – (0) Carmarthen Town

Saturday 22nd March 2025, Cymru South, Newport Stadium

Carmarthen Town endured a tough afternoon at the Newport Stadium on Saturday, suffering a 3-0 defeat to Newport City.

Missing eight first-team players, the Old Gold held their own in an evenly contested first half. Tobias Jones and Noah Daley both went close to breaking the deadlock, but it was the hosts who struck first. In first-half injury time, Richard Noyes set up Danny Hilman to put Newport City ahead. Carmarthen thought they had equalized just before the hour mark, but Noah Daley's goal was ruled out for offside. Moments later, Newport doubled their lead through Kofi Rowe in the 64th minute. The home side extended their advantage further with 14 minutes remaining when Owen Bancroft added his name to the scoresheet.

Idzi, Dolman, Surman, Trystan Jones, Alfie Evans (Elis James 45), Reed, Booth, Gavin Jones, Noah Daley, Thomas

Subs: Craig (GK), Finlay Evans, Richards, Llifon Evans



Established in 1974, *Tycroes Group* is an experienced, professional, multi-disciplined contractor offering a wide range of high quality services to the building, construction and civil engineering industry through out South Wales.

Our flexible approach enables us to undertake projects from one off private builds to multi million pound design and build schemes as well as housing developments such as "Parc Gwendraeth" in Kidwelly.



TYCROES GROUP LTD
WATERLOO HOUSE
CROSS HANDS BUSINESS PARK

LLANELLI

SA14 6RB

t:01269 842255

e:s:sharon@tycroesgroup.co.uk

New Kick Off Time for the Penrhiwceiber Game

With the clocks going back this Sunday our final home game on 12th April against Penrhiwceiber will kick off at 2.30pm.

First Team Presentations

Presentations for the first team will take place in the clubhouse after the Penrhiwceiber game. Trophies will be presented including Supporters Player of the Year. Supporters will be able to vote for their personal nomination and all fans are encouraged to join the players after this final match to see the awards and share a drink (alcoholic or otherwise).

Date for Annual General Meeting

The club will hold its Annual General Meeting in the clubhouse on Monday 12th May at 7pm.

The AGM is open to all season ticket holders and Vice Presidents for this season, along with anyone who has purchased for next season. Purchases can be made on our website or on the evening.

Please make every effort to attend.

RIP Gareth

The club was very sad to hear of the passing of long-standing supporter Gareth Jones. Up until a few years ago when his health declined, Gareth would attend every match and always be on the supporters' bus with friends Howard; Malcom and Peter.

The funeral took place on 28th March and our thoughts and condolences go to Gareth's family.



CLUB VOLUNTEERS - WE NEED YOU!

Did you know that your club is managed off the pitch entirely by volunteers? Our clubhouse and café are franchised out and with the exception of our first team players; managers and coaches and the coaches in our Academy, everyone else is an unpaid volunteer, from the gatemen; stewards; groundman, to our chairman. Without these dedicated people our club would simply not exist.

There are numerous roles available and at the current time we have the following vacancies:

Academy Football Operations Manager

Finance Officer

Stadium Management Assistant

Matchday Tannoy Announcer

We are always looking for more people to volunteer whatever time they can spare and whatever skills they have or would like to develop. Please contact us if you would like to take on a new challenge in 2025.

If you are interested in any of these roles or volunteering in general then please contact the club at administration@carmathentownafc.co.uk or speak to any club official on matchday.

Carmarthen Town AFC – “More than just a football club”.

CARMARTHEN FOODBANK THANK YOU LETTER

The club was very proud to receive the following letter recently:

Carmarthen Town AFC thank you so much for your very generous donation – your donation will make a real difference!

Kind Regards.

Cath Cork

Foodbank Manager

Once again a big thank you to our players and supporters for their support again this year.

Carmarthen Town AFC – “More than just a football club”.



**Gwaith hyblyg i
Athrawon a
Chynorthwyr
Cyflenwi yn eu
ysgolion lleol.**

Providing **Supply
Teachers and
Teaching Assistants**
with flexible work in
their local schools.

Cysylltwch â ni i drafod mwy.
Contact us to discuss more.

01554 705065
info@addysgsereneducation.co.uk
www.addysgsereneducation.co.uk

**Lloyd &
Whyte**
Community
Broking
- Llaneliti -

**Bringing Insurance Back
To The Community**
At Lloyd & Whyte Community Broking
we seek to add real value.

We're not just a company, we're a community, and we're here to provide you with peace of mind with insurance products tailored to your individual and business needs.

Please don't hesitate to get in touch if you're looking for:

- Home Insurance
- Car Insurance
- Fleet Insurance
- Business Insurance
- Landlords Insurance

Landlords Insurance



Call us on: 01554 778899 or scan to visit: lloydwhytecommunity.com

**JENKINS REFRIGERATION
AND AIR CONDITIONING**

sales & service

Service and Administration Centre at
Unit 10 & 10 C, Cillefwr Industrial Est, Johnstown,
Carmarthen, SA31 3RU

T: 01267 237137 or 01267 232532
Weekend Service Number: 07950 688527
E: service@jenkinsrefrigeration.co.uk
E: eirian@jenkinsrefrigeration.co.uk
www.jenkinsrefrigerationcarmarthen.co.uk



Panasonic arned Carrier COTSWOLD REFCOM

DANIEL THOMAS

FARRIER

Llanybydder

07831544120

Evans And Wilkins

Teamwear. Training
Leisurewear. Accessories

NO MATTER HOW CRAZY YOUR TEAM IS
WE CAN AND HELP !!!



Evans

Healthy Life Pharmacy
Fferyllfa Bywyd Iach

St Clears

01994
230456

Tovali

SOFT
DRINKS

01267
237331

Osborne Davies & Sons

Monumental Masons

New memorials
large selection to choose from
Marble Granite Slate

All Types of Monumental Work Undertaken
Including Renovations & Reguiling

Carmarthen 01267 237104 St. Clears 01994 231390

8 St. Peters Street, Carmarthen SA31 1LN



3A's LEISURE

MOTOR HOME & CARAVAN COMPANY



A family run business who really care about you and your requirements.

Wide choice of New and Used
Quality Caravans & Motor Homes

Visit our new depot at
CARMARTHEN
Now open for all your requirements

Sales Service Repairs
Latest styles & designs on display
Finance available
Delivery & Collection Service
Fully stocked parts & accessory shop
Part Exchange Available

Carmarthen 01267 234 459
Cross Hands 01269 843 683

'Your Best Move'

Whether you are looking to buy or rent a property, in need of personal or commercial insurance or require any financial advice get in touch with us today.

- Home & Car Insurance
- Fleet Risks
- Liability Cover
- Property Owner's Insurance
- Life Insurance
- Critical illness cover



Davies Craddock

Insurance Brokers, Estate Agents,
Independent Financial Advisers

'A lifetime service under one roof'



daviescraddock.co.uk 01267231336 / 01554778899

Davies Craddock Limited is Authorised and Regulated by the Financial Conduct Authority under reference 477368

Davies Craddock is Authorised and Regulated by the Financial Conduct Authority for Financial and Insurance products under reference 118068

PETER HUGHES GRIFFITHS

Peter Hughes Griffiths is well known throughout Wales due to his involvement in Welsh cultural events and as a compere at concerts including those shown on television.

Peter has retired from his work as a teacher and lecturer but remains busy as a Plaid Cymru County and Town Councillor. He has been Mayor of Carmarthen on four separate occasions and was responsible for introducing the Mayors Annual race 42 years ago as well as the Town parade, as part of the celebrations of our Patron Saint.

Of course, what is important to us at the LHP stadium is his contribution to football in our area. His voice is well known to supporters and those living beyond the stadium listening to his loud and clear voice on our PA system during matches over many decades.

I recall the late Alan Latham 33 years ago, holding a public meeting, such was his concern for the Club. And yes, Peter was there supporting the cause. He was at the forefront of organising schoolboy football ensuring that Dyfed schoolboys had an opportunity to show their skills at a national level long before the era of academy football. He was extremely well respected and was chairman of the Welsh schools football association for many years.

But long before then he also displayed his own footballing skills playing for his beloved Bargoed Rangers and Ammanford Town. As a native of the Amman Valley and as a 1960's teenage supporter of the Club I well remember the high standard set by the team, as one of the League's high flyers. The players were mostly from the Swansea area and undoubtedly the football played was at the level of the Cymru Premier today.

It is a pleasure to announce that Peter has been honoured as a life member of Carmarthen Town AFC. It is a privilege to welcome Peter and his family to the LHP stadium today.

Jeff Thomas

Mae Peter Hughes Griffiths yn adnabyddus trwy Gymru gyfan fel eisteddfodwr a beirniad ac fel arweinydd cyngherddau a nosweithiau llawen.

Mae wedi ymddeol fel athro a darlithydd ond yn dal yn ddyn hynod o brysur ac yn cynrychioli tref Caerfyrddin dros Blaid Cymru ar y Cyngor Sir.

Bu'n Faer Tref Caerfyrddin bedair gwaith a fe oedd yn gyfrifol am ddechrau Ras y Maer 42 o flynyddoedd yn ôl a hefyd y parêd trwy'r dre, fel rhan o ddathliadau Dydd Gŵyl Dewi.

Ond i ni yma, yn y Clwb Pêl-droed, yr hyn sy'n bwysig yw ei gyfraniad i bêl-droed yr ardal. Mae ei lais yn gyfarwydd iawn i bawb sydd wedi mynychu Stadiwm LHP a llawer yn y cyffiniau hefyd wrth iddynt ei glywed yn uchel a chilir ar ein huchelseinydd dros y degawdau.

Rwy'n cofio'r diweddar Alan Latham yn galw cyfarfod cyhoeddus yng nghanol ei bryder am ddyfodol ein Clwb. Ac ie, roedd Peter yno'n cefnogi.

Roedd yn flaenllaw iawn yn trefnu timau pêl-droed ysgolion Dyfed ac yn sicrhau cyfle i chwaraewyr addawol yr ardal ddangos eu doniau ymhell cyn sefydlu unrhyw academi bêl-droed. Roedd parch aruthrol ato a bu'n Gadeirydd Cymdeithas Pêl-droed Ysgolion Cymru am flynyddoedd lawer.

Ond ymhell cyn hynny, dangosodd ei ddoniau pêl-droed wrth chwarae i Bargod Rangers a Thref Rhydaman. Gan fy mod yn dod o Ddyffryn Aman ac yn cefnogi Ammanford Town rwy'n gwybod yn dda am safon y tîm yn y chwedegau - y mwyafrif o'r chwaraewyr yn dod o Abertawe a'r tîm o hyd yn agos iawn at frig y tabl. Heb unrhyw amheuaeth roedd y safon ar lefel yr Uwch Gynghrair a Peter yno'n serennu.

Felly, mae'n bleser o'r mwyaf i gyhoeddi bod Peter yn cael ei anrhydeddu'n aelod oes o Glwb Pêl-droed Caerfyrddin. Braint fawr i mi yw croesawu Peter a'i deulu yma heddiw.



www.icaris.co.uk

Bespoke software

Website design

Data Protection services

CYMRU SOUTH TABLE

POS.	CLUB	PLAYED	WON	DRAWN	LOST	GF	GA	GD	PTS.
1	Llanelli Town	27	17	8	2	59	23	+36	59
2	Trethomas Bluebirds	27	16	7	4	49	32	+17	55
3	Trefelin	27	14	7	6	51	37	+14	49
4	Pontypridd United	27	14	5	8	48	39	+9	47
5	Newport City	27	13	6	8	43	31	+12	45
6	Carmarthen Town	27	12	6	9	48	37	+11	42
7	Cambrian United	27	12	9	6	47	37	+10	42
8	Llantwit Major	27	10	10	7	35	31	+4	40
9	Baglan Dragons	27	10	8	9	40	32	+8	38
10	Caerau Ely	27	9	5	13	42	39	+3	32
11	Ammanford	27	10	1	16	43	47	-4	31
12	Afan Lido	27	6	9	12	39	49	-10	27
13	Cwmbran Celtic	27	8	3	16	38	58	-20	27
14	Goytre United	27	6	5	16	40	64	-24	23
15	Penrhiwceiber Rangers	27	6	5	16	23	51	-28	23
16	Taffs Well	27	3	6	18	30	68	-38	15



TM South West Wales



McDonald's Carmarthen

Fully Open Dine in & Drive Thru 24/7

Are pleased to be supporting
Carmarthen Town AFC

JONES TELEVISION

Your local independant dealer
Established over 50 years

Preswylfa, Nantgaredig, Nr Carmarthen © 01267 290372 / 290573

www.jones-tv.co.uk

BOSCH SIEMENS



JVC



gorenje

CANNON
THE ART OF COOKING

PHILIPS Panasonic

EVERY ROOM IN THE HOUSE COVERED!

We specialise in providing the best technology available at competitive prices, together with the most comprehensive after-sales care around.

Adding value since 1845

Services

Agricultural Tenancies
Arbitration, Expert Witness & Mediation
Compulsory Purchase and Compensation
Estate and Asset Management
Lease Consultancy
Property Valuations
Sales and Auctions

Sectors

Land & Development
Leisure Property
Residential Property
Retail, Office & Industrial
Rural Property
Sustainable Energy
Utility Infrastructure

Swansea Head Office
Druslyn House
De la Beche Street
Swansea
SA1 3HH

Tel: 01792 650705

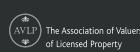
Carmarthen Office
12 Spilman Street
Carmarthen
SA31 1LQ

Tel: 01267 612 021

Tenby Office
Quay Hill
Tenby
SA70 7BX

Tel: 01834 526 126

property@reesrichards.co.uk
reesrichards.co.uk





CSB



Clay Shaw Butler

You will achieve your goals with CSB on your team!

We can provide you with a Personal Full Accountancy and Tax Package.

For a FREE Initial Consultation, please call:-

Mark Jones or David Butler - Directors

*Clay Shaw Butler Limited Chartered Accountants, 24 Lammas Street,
Carmarthen, SA31 3AL*

Tel: 01267 228500

Fax: 01267 228510

Website www.clayshawbutler.com

E-Mail info@clayshawbutler.com

Find us on Facebook at 'Clay Shaw Butler' or Twitter on @clayshawbutler



ICAEW
CHARTERED
ACCOUNTANTS



Chartered
Tax Advisers



INVESTORS
IN PEOPLE



We are proud to be part of the Carmarthen Town AFC team